

Государственное образовательное учреждение
«Профессиональная образовательная организации
Астраханский базовый медицинский колледж»

National tradition and customs of the Czech Republic

Традиции и обычаи в Чехии



Преподаватель:
Белянский А.А.

Астрахань 2020

Many traditions and customs of the Czech Republic are associated with folk holidays, which are based on pagan heritage or regional conditionality. They are accompanied by dancing, music, noisy mass celebrations, and ancient rituals. In rural areas, holidays are celebrated in village Inns. Festivals are held in cities, accompanied by fairs and theatrical productions.



Многие традиции и обычаи Чехии связаны с народными праздниками, которые основываются на языческом наследии или региональной обусловленности. Они сопровождаются танцами, музыкой, шумными массовыми гуляниями, старинными обрядами. В сельской местности праздники отмечают в деревенских трактирах. В городах проводятся фестивали, сопровождающиеся ярмарками и театральными постановками.



The Ride Of The Kings

By tradition, young guys take part in it. In national costumes, on horses decorated with flowers and ribbons, they ride around the village and the surrounding district and shout praising verses praising their king. The youth cortege encourages residents to bring gifts. The king of this procession is a 12-year-old boy. Dressed in ancient garb and accompanied by two "guards", he leads a horse procession. The vlchnovo tradition is full of folk poetry, differs in the uniqueness of the local color and impresses with the colorful decoration of all participants.



Шествие Королей

По традиции в нем принимают участие молодые ребята. В национальных костюмах, на украшенных цветами и лентами лошадях они объезжают село, близлежащую округу и выкрикивают хвалебные стихи, прославляющие своего короля. Молодежный кортеж призывает жителей приносить дары. Королем этого шествия является 12-летний мальчик. Одетый в старинное одеяние и сопровождаемый двумя «охранниками», он возглавляет конную процессию. Влчновская традиция насыщена народной поэзией, отличается неповторимостью местного колорита и поражает красочным убранством всех участников.



Walpurgis night

For a long time, the inhabitants of the Czech Republic believed in the existence of evil spirits. According to ancient legends, on the night of May 1, witches gathered for a Sabbath. In the middle ages, people at this time burned bonfires and performed magic rituals. On the eve of Walpurgis night on April 30, Prague hosts festivals, craft fairs, children's and adult quests. Street musicians play all day. All these events are accompanied by Czech beer and fried sausages. At night, according to tradition, bonfires are lit, dances are held, and effigies of witches are burned.



Вальпургиева ночь

Долгое время жители Чехии верили в существование нечистой силы. По старинным легендам, ночью 1 мая ведьмы собирались на шабаш. В средние века люди в это время жгли костры и проводили магические обряды. Накануне Вальпургиевой ночи 30 апреля в Праге проходят фестивали, ярмарки ремесел, детские и взрослые квесты. Весь день играют уличные музыканты. Все эти мероприятия сопровождаются чешским пивом и жареными колбасками. Ночью по традиции зажигаются костры, водятся хороводы, сжигаются чучела ведьм..



Five-petalled rose festival

This holiday, which demonstrates the national traditions of the Czech Republic, takes place in the atmosphere of the middle ages in the city of Cesky Krumlov in the second half of June. For three days, it is accompanied by a costume carnival. The celebration is dedicated to the noble rozhmberk dynasty, which ruled in the city for three centuries. The name of the holiday comes from the five-petalled rose depicted on the family coat of arms. The festival program includes jousting tournaments, live chess, a medieval fair, a parade of costumes, court dances, etc. In the evenings, there are fire shows.



Праздник пятилепестковой розы

Этот праздник, демонстрирующий национальные традиции Чехии, проходит в атмосфере средневековья в городе Чески-Крумлов во второй половине июня. Торжество посвящено дворянской династии Рожмберков, правившей в городе на протяжении трех столетий. Название праздника исходит от изображенной на фамильном гербе пятилепестковой розы. Программа праздника включает рыцарские турниры, живые шахматы, средневековую ярмарку, парад костюмов, придворные танцы и др. По вечерам здесь проводятся огненные шоу.



St. Barbara's Day

Saint Barbara's day is celebrated on December 4. Traditionally, branches are cut from the cherry tree and put in water in your own home. Another sign: on what day the first leaves appeared, this month will be the most far-fetched. For example, the 4th day-luck will come in April. Today, the tradition allows you to use not only cherry shoots, but also any other fruit tree or lilac. Children are given gifts on this day, and girls guess their fate.



День Святой Варвары

День Святой Варвары отмечается 4 декабря. По традиции с черешневого дерева срезаются веточки и ставятся в воду в собственном доме. Еще одна примета: на какой по счету день появились первые листочки, такой месяц будет самым фартовым. Например, 4-й день – удача придет в апреле. Сегодня традиция позволяет использовать не только побеги черешни, но и любого другого фруктового дерева или сирени. Детям в этот день дарят подарки, а девушки гадают на судьбу.

